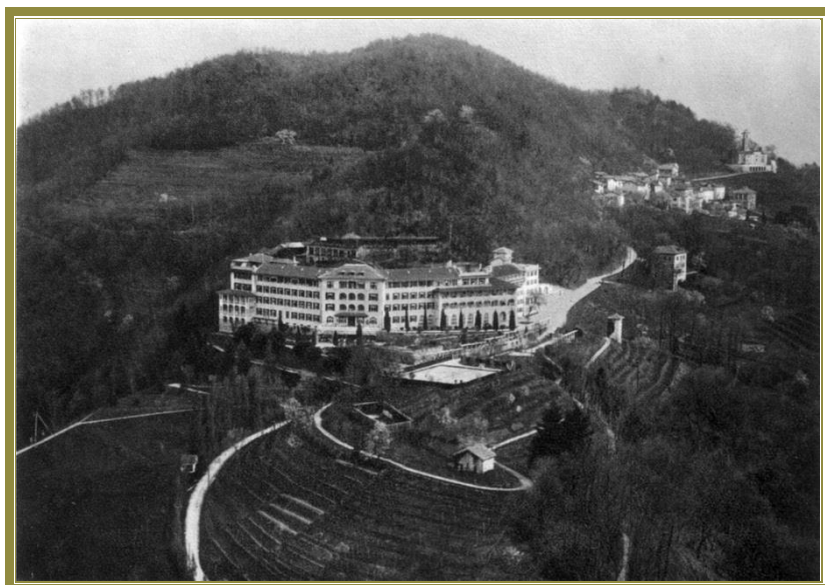


RESORT COLLINA D'ORO



Gentile Ospite,

Si accomodi e si lasci trasportare da un'armonia di colori e sapori che le farà riscoprire una cucina mediterranea leggera, varia e sublime.

Ogni singolo prodotto viene selezionato per la sua genuinità,
per creare una composizione di elementi raffinati ed armoniosi.

Gli ingredienti più freschi e di stagione, molti dei quali provengono dall'orto biologico del Resort Collina d'Oro, vengono sapientemente scelti dal nostro Chef di Cucina Alessandro Ballerini che saprà sorprenderla e deliziarla adagiandoli nei suoi piatti con creatività ed eleganza.

Il nostro Maître di Sala e il suo Team si prenderanno cura di lei,
lieti di consigliarla nella scelta del menu e dei vini.

Pranzo: 12:00 – 14:30

Cena: 19:00 – 21:30

Antipasti

Ceviche con dressing al frutto della passione	26.-
Ceviche avec vinaigrette aux fruits de la passion	
<i>Ceviche mit Passionsfruchtdressing</i>	
Ceviche with passion fruit dressing	
9B 4A	
Tentacolo di polpo, salsa di peperoni arrosto, stracciatella, olive taggiasche	24.-
Tentacule de pieuvre, sauce aux poivrons grillés, fromage stracciatella, olives taggiasche	
<i>Oktopus-Tentakel, geröstete Pfeffersauce, Stracciatella-Käse, Taggiasche-Oliven</i>	
Octopus tentacle, roasted pepper sauce, stracciatella cheese, taggiasche olives	
7A 14A	
Vitello tonnato	26.-
Veau froid avec sauce au thon	
<i>Kaltes Kalbfleisch mit Thunfischsauce</i>	
Cold veal with tuna sauce	
3A 4A 10B	
✔ Polpette di ceci, chutney al mango, salsa alla panna acida vegetale ed erba cipollina	22.-
Boulettes de pois chiches, chutney de mangue, sauce à la crème aigre aux légumes et ciboulette	
<i>Kichererbsen-Frikadellen, Mango-Chutney, Sauerrahm-Gemüse-Sauce und Schnittlauch</i>	
Chickpea meatballs, mango chutney, vegetable sour cream sauce and chives	
5B 8B 10A 11B	
Selezioni di salumi ticinesi (x2 persone)	45.-
Sélection de charcuteries du Tessin (x2 personnes)	
<i>Tessiner Aufschnittauswahl (x2 Personen)</i>	
Tessin cold cuts selection (x2 persons)	
7B	


⊗ Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free


✔ Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, MwSt inklusive / Prices in CHF, VAT included

Primi piatti

- Tagliolino con guanciale, fave, bottarga di tuorlo e menta** 26.-
Tagliolino au guanciale, fèves, poutargue et menthe
Tagliolino mit Guanciale, Saubohnen, Bottarga und Minze
Tagliolino with guanciale, broad beans, bottarga and mint
1A 3A 7B
- Spaghetti al pomodoro del nostro orto** 22.-
Spaghetti aux tomates de notre jardin
Spaghetti mit Tomaten aus unserem Garten
Spaghetti with tomatoes from our garden
1A
- Cavatelli al pesto rosso, dadolata di sgombro** 28.-
Pâtes Cavatelli au pesto rouge, dés de maquereau
Cavatelli-Nudeln mit rotem Pesto, Makrelenwürfel
Cavatelli with red pesto, diced mackerel
1A 3B
- ✓ Ravioli zucchini e stracchino con mandorle tostate e crema di zucchini** 30.-
Raviolis aux courgettes et au stracchino avec amandes grillées et sauce aux courgettes
Zucchini- und Stracchino-Ravioli mit gerösteten Mandeln und Zuchinisauce
Zucchini and stracchino ravioli with toasted almonds and zucchini sauce
1A 3A 8A
- ✓ Risotto alle erbe fresche, concassé di pomodori e formaggio ticinese** 25.-
Risotto aux herbes fraîches, concassé de tomates et fromage de Tessin
Risotto mit frischen Kräutern, Tomatenconcassé und Tessiner Käse
Risotto with fresh herbs, tomato concassé and Tessin cheese
7A 9A

 Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free

 Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, Mwst inklusive / Prices in CHF, VAT included

Piatti principali

- Trancio di lucioperca al miso, melanzane arrosto e salsa al sedano rapa** 37.-
Steak de sandre avec sauce miso, aubergine rôtie et céleri-rave
Zandersteak mit Miso, gebratener Aubergine und Selleriesauce
Pikeperch steak with miso, roast eggplant and celeriac sauce
4A 6B 9A
- Filetto di merluzzo con finocchi, salsa burro bianco al capperi e limone** 38.-
Filet de cabillaud au fenouil, beurre blanc aux câpres et sauce au citron
Kabeljaufilet mit Fenchel, weißer Kapernbutter und Zitronensauce
Cod fillet with fennel, white caper butter and lemon sauce
4A 7A 12B
- Lombata di agnello con salsa al mirto del nostro orto, cipolle fondenti e patate novelle** 43.-
Longe d'agneau à la sauce myrte de notre jardin, oignons fondants et pommes de terre
Lammkarree mit Myrtensauce aus unserem Garten, Fondantzwiebeln und Kartoffeln
Lamb loin with myrtle sauce from our garden, fondant onions and potatoes
9A 10A 12B
- Filetto di manzo con patata al dragoncello e baby carote arrostite** 48.-
Filet de bœuf avec pommes de terre à l'estragon et petites carottes rôties
Rinderfilet mit Estragon Kartoffeln und gerösteten Babykarotten
Beef fillet with tarragon potato and roasted baby carrots
7A 12B
- ✓ Lattuga romana brasata con piccole verdure, jus vegetale e salsa agli anacardi** 26.-
Laitue romaine braisée avec petits légumes, jus de légumes et sauce aux noix de cajou
Geschmorter Römersalat mit kleinem Gemüse, Gemüsejus und Cashewnuss-Sauce
Braised romaine lettuce with small vegetables, vegetable jus and cashew nut sauce
6B 8A 9A


Dolci


 **Tiramisù** 12.-
3A 7A

Crema catalana 12.-
Crème catalane
Katalanische Creme
Catalan cream
3A 7A

Panna cotta mela verde e meringa 12.-
Panna cotta pomme verte et meringue
Panna cotta grüner Apfel und Baiser
Panna cotta green apple and meringue
3A 7A

Selezione di formaggi ticinesi 25.-
Assiettes de fromages tessinois
Auswahl an Tessiner Käsesorten
Tessin cheese selection
7B

 Senza glutine / Sans gluten / Glutenfrei / Gluten free

 Vegetariano / Végétarien / Vegetarisch / Vegetarian

Prezzi in CHF, IVA inclusa / Prix en CHF, TVA incluse / Preise in CHF, MwSt inklusive / Prices in CHF, VAT included



I nostri pesci provengono da
Nos poissons proviennent de
 Unser Fisch kommt aus
Our fish selection comes from

Polipo Marocco
 Branzino Italia
 Lucioperca Svizzera, Europa
 Merluzzo Islanda, Isole Faeroer

Le nostri carni provengono da
Nos viandes proviennent de
 Unser Fleisch kommt aus
Our meat selection comes from

Manzo Svizzera
 Vitello Svizzera
 Agnello Svizzera

Ingredienti che potrebbero provocare allergie o altre reazioni indesiderate
Ingrédients qui peuvent provoquer des allergies ou d'autres réactions indésirables
 Zutaten, die Allergien oder andere unerwünschte Reaktionen auslösen können
Ingredients that may cause allergies or other undesirable reactions

Contiene Contient Enthält Contains		Può Contenere Tracce Peut Contenir des Traces Kann Spuren enthalten May Contain Traces	
1a	Cereali, Glutine, Céréales, Gluten Glutenhaltiges Getreide, Cereals, Gluten	1b	Cereali, Glutine, Céréales, Gluten Glutenhaltiges Getreide, Cereals, Gluten
2a	Crostacei, Crustacés, Krebstiere, Crustacea	2b	Crostacei, Crustacés, Krebstiere, Crustacea
3a	Uova, Oeufs, Eier, Eggs	3b	Uova, Oeufs, Eier, Eggs
4a	Pesce, Poissons, Fische, Fish	4b	Pesce, Poissons, Fische, Fish
5a	Arachidi, Arachides, Erdnüsse, Peanuts	5b	Arachidi, Arachides, Erdnüsse, Peanuts
6a	Soia, Soja, Sojabohnen, Soy	6b	Soia, Soja, Sojabohnen, Soy
7a	Latte, lattosio Lait, lactose Milch, Laktose Milk, Lactose	7b	Latte, lattosio Lait, lactose Milch, Laktose Milk, Lactose
8a	Frutta a guscio, Noci, Fruits à coque dure, Noix Hartschalenobst, Nüsse, Tree Nuts, Nuts	8b	Frutta a guscio, Noci, Fruits à coque dure, Noix Hartschalenobst, Nüsse, Tree Nuts, Nuts
9a	Sedano, Céleri, Sellerie, Celery	9b	Sedano, Céleri, Sellerie, Celery
10a	Senape, Moutarde, Senf, Mustard	10b	Senape, Moutarde, Senf, Mustard
11a	Sesamo, Sésame, Sesamesamen, Sesame seeds	11b	Sesamo, Sésame, Sesamesamen, Sesame seeds
12a	Anidride solforosa, solfiti ¹ Anhydride sulfureux, sulfites ¹ Schwefeldioxid, Sulfite ¹ Sulfur dioxide, Sulfites ¹	12b	Anidride solforosa, solfiti ¹ Anhydride sulfureux, sulfites ¹ Schwefeldioxid, Sulfite ¹ Sulfur dioxide, Sulfites ¹
13a	Lupini, Lupins, Lupinen, Lupines	13b	Lupini, Lupins, Lupinen, Lupines
14a	Molluschi, Mollusques, Weichtiere, Mollusks	14b	Molluschi, Mollusques, Weichtiere, Mollusks